



SEDE_PV(2014)11_05v01_00

ΠΡΑΚΤΙΚΑ

Συνεδρίαση της 5ης Νοεμβρίου 2014, από τις 09.00 έως τις 12.30 και από τις 15.00 έως τις 17.00

ΒΡΥΞΕΛΛΕΣ

Η συνεδρίαση αρχίζει την Τετάρτη 5 Νοεμβρίου 2014 στις 09.09, υπό την προεδρία της Anna Elzbieta Fotyga (προέδρου).

1. Έγκριση της ημερήσιας διάταξης SEDE_OJ 541.422v01-00

Η ημερήσια διάταξη εγκρίνεται.

2. Έγκριση των πρακτικών των συνεδριάσεων στις:

- 24 Σεπτεμβρίου 2014 PV – PE539.516v01-00
- 13 Οκτωβρίου 2014 PV – PE539.664v01-00

Τα πρακτικά εγκρίνονται.

3. Ανακοινώσεις της προέδρου

Καμία.

4. Προτεραιότητες της ΚΠΑΑ στο πλαίσιο ενός εξελισσόμενου περιβάλλοντος στον τομέα της ασφάλειας
- Ανταλλαγή απόψεων με τον Walter Stevens, πρόεδρο της Επιτροπής Πολιτικής και Ασφάλειας (ΕΠΑ)

Ομιλητές: Anna Elzbieta Fotyga, Walter Stevens, Michael Gahler, Jaromír Štětina, Jean-Luc Schaffhauser, Ana Gomes, Tunne Kelam.

5. **Πτυχές ασφάλειας και άμυνας των προγραμμάτων Galileo και Copernicus**
Ανταλλαγή απόψεων με τους:
- Frank Asbeck, Κύριο Σύμβουλο για την Πολιτική Διαστήματος και Ασφάλειας, EYEA
- Paul Flament, επικεφαλή μονάδας, Galileo και EGNOS – Διαχείριση προγράμματος, ΓΔ Επιχειρήσεων και Βιομηχανίας, Ευρωπαϊκή Επιτροπή
- Mauro Facchini, επικεφαλή μονάδας, Υπηρεσίες Copernicus, ΓΔ Επιχειρήσεων και Βιομηχανίας, Ευρωπαϊκή Επιτροπή

Ομιλητές: Anna Elżbieta Fotyga, Frank Asbeck, Paul Flament, Mauro Facchini, Arnaud Danjean, Ana Gomes, David Campbell Bannerman, Bogdan Andrzej Zdrojewski.

Η συνεδρίαση διακόπτεται στις 12.15 και επαναλαμβάνεται στις 15.08 υπό την προεδρία της Anna Elżbieta Fotyga (προέδρου).

6. **Δραστηριότητες διαχείρισης κρίσεων της ΕΕ: αποστολές και επιχειρήσεις ΚΠΑΑ**
- **Ανταλλαγή απόψεων με τον Gábor Iklódy, Διευθυντή της Διεύθυνσης Διαχείρισης κρίσεων και σχεδιασμού, EYEA**

Ομιλητές: Anna Elżbieta Fotyga, Gábor Iklódy, Ana Gomes.

7. **Ημερομηνία και τόπος διεξαγωγής της προσεχούς συνεδρίασης**

20 Νοεμβρίου 2014, 09.00-12.30
Βρυξέλλες

Η συνεδρίαση λήγει στις 16.29.

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENĒTĪ ĪV/REGĪSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĀ DE PREZENŅĀ/PREZENČNĀ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LĀSNĀOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezidium/Birou/Předsednictvo/Předsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Anna Elżbieta Fotyga (P), Jaromír Štětina (2 nd VP)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/Nariai/ Kérviseleők/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Javier Couso Permu, Arnaud Danjean, Eugen Freund, Michael Gahler, Ana Gomes, Marek Jurek, Manolis Kefalogiannis, Tunne Kelam, Eduard Kukan, Ioan Mircea Pașcu, Jean-Luc Schaffhauser, Geoffrey Van Orden, Janusz Zemke
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter
Inés Ayala Sender, Ivo Belet, David Campbell Bannerman, Lorenzo Cesa, Anneli Jäätteenmäki, Othmar Karas, Georgios Kyrtos, Fernando Maura Barandiarán, Jozo Radoš, Eleftherios Synadinos, Bogdan Andrzej Zdrojewski

200 (2)
206 (3)
Constanze Krehl, Konstantinos Papadakis
53 (6) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnog reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkės punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Τοčka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Orazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Εσιμεhe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/Na pozwanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)

Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)

Sampedro Marcos, Flament, Facchini

Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Druge institucije/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzjonijiet oħra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte instituții/Iné inštitúcie/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ

EEAS

Visentin, Iklody, Asbeck, Stevens

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Drugi sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare

Правна служба/Service Jurídico/Právni služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten
Allik
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusseksretariat/Komisijoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet
Douaud, Efthymiou, Jiráček, Karides, Migo, Pietrobon
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/Avustaja/Assisterter
Gössling-Wilcke

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predsed/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Víci 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Présidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képvisező/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/Funcionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficjal/Ambtenaar/UrządNIK/Funcionário/Funcionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman